

## **Fields of Gold**

Musik und Text: Sting, Arrangement: Eva Cassidy

*You'll remember me when the west wind moves  
Upon the fields of barley.  
You'll forget the the sun in his jealous sky,  
as we walk in fields of gold.*

*So she took her love for to gaze awhile,  
Among the fields of barley.  
In his arms she fell as her hair came down  
Among the fields of gold.*

*Will you stay with me? Will you be my love  
Among the fields of barley?  
We'll forget the sun in his jealous sky  
As we lie in fields of gold.*

*I never made promises lightly,  
And there have been some that I've broken,  
But I swear in the days still left  
We'll walk in fields of gold  
We'll walk in fields of gold*

*Many years have passed since those summer days  
Among the fields of barley  
See the children run as the sun goes down  
Among the fields of gold.*

*You'll remember me when the west wind moves  
Upon the fields of barley.  
You can tell the sun in his jealous sky  
When we walked in fields of gold.*

*When we walked in fields of gold.  
When we walked in fields of gold.*

In dem Lied spricht ein Mann, der bald sterben muss, mit seiner geliebten Frau und lässt ihr gemeinsames Leben, das von gegenseitigen Liebe erfüllt war, noch einmal Revue passieren.

Übersetzung:

- 1) Du wirst Dich an mich erinnern, wenn der Westwind über die Gerstenfelder weht.  
Du wirst die Sonne im neidischen Himmel vergessen, wenn wir beide durch die goldenen Felder streifen.
- 2) (Er erinnert sich, wie sie ein Paar wurden und sich ewige Treue schwuren):  
Sie nahm ihren Geliebten um eine Weile gemeinsam die Gesternfelder zu betrachten. Ihre Haare fielen in das goldfarbenen Feld als sie in seine Arme sank.
- 3) „Wirst Du bei mir bleiben? Wirst Du für immer meine Liebe sein ?  
Wir werden die Sonne in ihrem neidischen Himmel vergessen,  
Wenn wir in den goldenen Feldern liegen.“
- 4) Ich habe nie leichtfertig Versprechen gemacht,  
und es gab aber auch das eine oder andere, welches ich gebrochen habe.  
Aber ich schwöre Dir, dass ich den Rest meines Lebens gemeinsam durch die goldenen Felder mit dir streifen werden.“
- 5) Viele Jahre sind seit diesen Sommertagen in den Gerstenfeldern verstrichen.  
Sieh doch wie unsere Kinder nun in den Sonnenaufgang durch die Gerstenfelder rennen.
- 6) Du wirst Dich an mich erinnern, wenn der Westwind über die Gestenfelder weht.  
Wenn du willst, kannst du der neidischen Sonne im Himmel davon erzählen,  
wie wir beiden durch die goldenen Felder streiften.